

15 MARS 1976

152/14.08.02

4
C
S.C.

Monsieur le Président du
Cercle - RUDGHA
I.S.A.R. RUDGHA
B.P. 138
BUTARE

Demande d'octroi de
l'Orchestre "The FELLOWS"
le samedi 17.04.1976.

Monsieur le Président,

Suite à votre lettre du 01.03.76 relative
à l'objet élargé, j'ai l'honneur de porter à votre connaissance que nous
n'intervenons que pour l'Orchestre IMPALA, ossature de l'Orchestre Natio-
nal.

Je vous conseillerais donc de contacter
directement l'orchestre "les FELLOWS".

Le Ministre de la Jeunesse
NTSZIRIYAYO Binson.



/R.D./

CERCLE - RUBONA

Rubona, le 1er Mars 1976

I.S.A.R. RUBONA

B.P. 138 BUTARE.

A traiter par *Jeunesse (RUSAPSE)*

Date: 8-3-76

Assessment: 3.506/14.04

8/3

Nous n'intervenons que pour l'orchestre IAPPA, signature de S. O. N.

*Vm
9
3-76*

A Monsieur le Ministre de la Jeunesse
et des Sports
à KIGALI.

Monsieur le Ministre,

Nous avons un grand honneur de solliciter auprès de votre haute compétence l'octroi de l'orchestre "The Fellows" le samedi le 17-04-1976.

Cette demande vient combler le désir des membres du Cercle Rubona et des agents de l'ISAR pour qui il est prévu des moments récréatifs animés par un orchestre au moins deux fois l'an. C'est pourquoi nous aimerions organiser un "Grand Bal" animé par l'orchestre susmentionné ce même samedi.

Nous espérons que votre accord déterminera également les modalités de paiement et de déplacement de l'orchestre.

Avec le plus grand espoir d'obtenir une suite favorable à notre demande, nous vous prions d'agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de notre très haute considération.

Le Président du Cercle
J. SEROMBA

[Signature]

Fiche de contrôle de transmission des Dossiers

Ouverture du Dossier : (1)

Octroi de l'Orchestre "The Fellows"

N°		Transmission			Réception		
N°	Service ou personne!	Date	Parafte	Service ou personne!	Date	Parafte	
1	BCA	9/3	<i>Tomas</i>	Etudes	9/3	<i>[Signature]</i>	
2	Etudes	9-3	<i>[Signature]</i>	Jeunesse	9-3	<i>[Signature]</i>	
3	Jeunesse	11-3	<i>[Signature]</i>	Etudes	11-3	<i>[Signature]</i>	
4	Etudes	11-3	<i>[Signature]</i>	B. C. A	11-3	<i>[Signature]</i>	
5	BCA	15-3	<i>[Signature]</i>	Etudes	15-3	<i>[Signature]</i>	
6	Etudes	16-3	<i>[Signature]</i>	Jeunesse	16-3	<i>[Signature]</i>	
7							
8							
9							
10							
11							

Cloture du Dossier : (2)

- (1) Intitulé et autres caractéristiques. A remplir par le Service (ou la personne) qui ouvre le dossier.
- (2) Date, sort final réservé au dossier. A remplir par le service (ou la personne) qui clot le dossier.